

1934-12-17

SENDER

Vilhelm Bjerke-Petersen

RECIPIENT

Egon Östlund

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Dansk

Sender's location:

Birkerød

Sender info (seal, address, etc.):

Betegnet på brevet første side
f.o.: birkerød d. 17 - 12 - 34

Recipient's location:

Halmstad

Recipient info (Transcript, Inscription, etc.):

Den ledsagende kuvert recto: [Med Egon Östlunds håndskrift:] 17/12-34 [Med Vilhelm Bjerke-Petersens håndskrift:] hr. ingenjör e. östlund halmstad [understreget] sverige [understreget]

Mentioned people:

Ejler Bille

Halmstadgruppen

linien

Richard Mortensen

Erik Olson

Archive:

Egon Östlunds arkiv.

Universitetsbiblioteket, Lunds universitet.

TRANSCRIPTION

birkerød d. 17 - 12 - 34

hr. ingenior e. östlund,

da jeg i dag har modtaget brev fra erik olson har jeg herigennem erfaret at richard s. mortensen har henvendt sig til erik olson for at forsøge at forhindre halmstadgruppens deltagelse i den kommende udstilling og mener da at en lignende henvendelse maaske er sket til ing. östlund. jeg synes derfor det er min pligt af hensyn til sagen at meddele mit i denne affære. sagen laa saaledes: imedens jeg var i oslo blev der af eiler bille og richard s. mortensen foretaget et atentat paa mig i "politiken" i anledning af udsendelsen af min bog - hermed var "linien" naturligvis sprængt - derfor fremlagde jeg for de to andre spørgsmaalet om udstillingen, da denne naturligvis skulde [understreget] gennemføres, og udtalte som eneste mulighed at enten den ene part, nemlig de to, eller den anden part, mig selv, maatte gennemføre denne udstilling, da et samarbejde efter det passerede var umuliggjort. bille og mortensen ønskede imidlertid ikke [understreget] at paatage sig arrangementet, hvorfor jeg overtog det. derefter satte de som betingelse for selv at deltage at udstillingen skulde fremtræde som arangeret af "linien"

[Side 2]

2

hvilket jeg selvfølgelig ikke kunde gaa med til, da jeg ikke har noget med "linien" at gøre mere. dette er det klare sammenhæng.

alt hvad der udover dette er sagt og vil blive sagt kan kun stemples som personligt had og misundelse og vedrører ikke udstillingen.

den eneste forandring der er sket med udstillingen er da den at bille og mortensen ikke udstiller - men dette er jo ogsaa let forklarligt da ingen af dem har billeder færdige til at kunne udstille.

jeg er ked af at vore udenlandske gæster skal rodes ind i disse, dem uvedkommende, indre anliggender, men jeg synes jeg maatte forklare sagens sande sammenhæng.

udstillingen er iøvrigt allerede en begivenhed, der er paa alles læber.

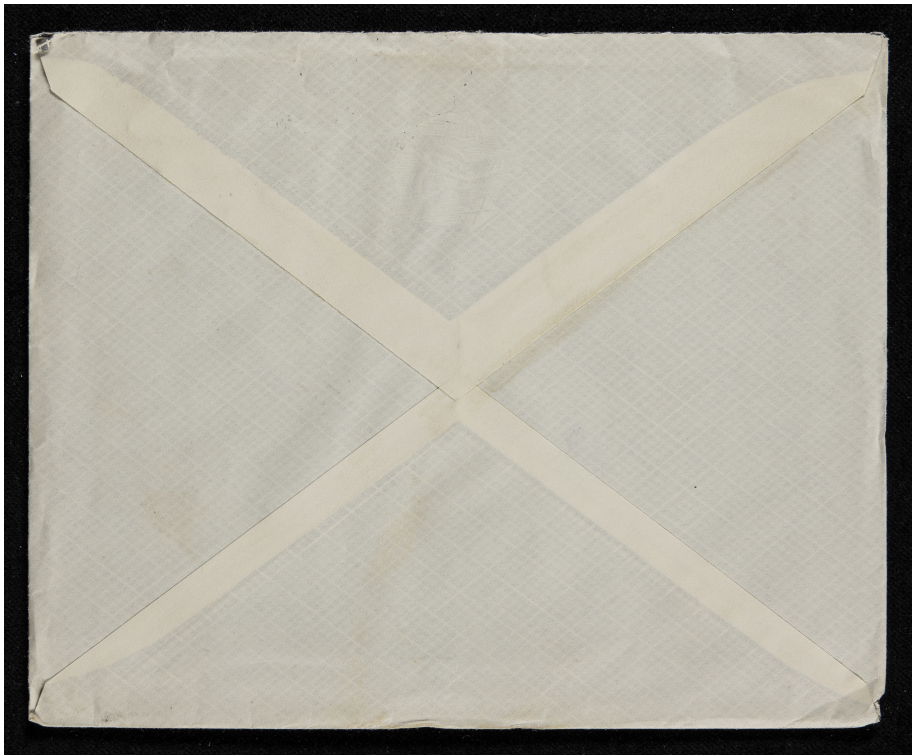
med de venligste hilsener

ogsaa til kolegaerne i halmstad

deres

ærbødige

vilh. bjerke-petersen.



17/12
-34



hr. ingeniör e. östlund

halmsstad

sverige

2

brillat jeg selvfølgelig ikke kunde gaa med til, da
jeg ikke har noget med "Linsen" at gøre mere.
dette er det klare sammenhæng.

alt hvad der udløser dette er sagt og vil blive
sagt kan kun stemple som personligt had
og misundelse og vedrører ikke udbillingen.
den eneste forandring der er sket med udbil-
lingen er da den at ville og markere i de
udbiller - men dette er jo ogsaa et forklar-
ligt da ingen af dem har billeder pædige
til et purre udbille.

jeg er ked af at vore udenlandske gæster skal
rødes ind i disse, den uheldsam men de, ikke
anliggende, men jeg synes jeg maatte for-
klare dagens sande sammenhæng.

udbilledingen er iøvrigt allerede en begivenhed, der
er gaaet alles taber.

med de venligste hilsener
ogsaa til kollegaerne i Holmstad

deres

Arvid Lige

11th. Hjerpe-peterson.

Birkelund d. 17 - 12 - 34

Mr. Ingeniør E. Østerlund,

Da jeg i dag har modtaget brev fra Erik Olson har jeg herigennem erfaret at Richard S. Mortensen har henvendt sig til Erik Olson for at forsøge at forhindre Holstenadgruppens deltagelse i den kommende udstilling og mener da at en lignende henvendelse maatte ses med til Ing. Østerlund. Jeg synes derfor det er min pligt og hensyn til sagen at meddele mit i denne affære. Sagen ligger således: imidlertid jeg var i Oslo blev der af Lise Lille og Richard S. Mortensen foretaget et afbræk paa mig i "Politiken" i anledning af udsendelsen af min bog - hermed var "Linien" naturligvis spændt - derfor foreslog jeg for de to andre spørgsmaale om udstillingen, da denne naturligvis skulde gennemføres, og udtalte som eneste mulighed at enten den ene part, nemlig de to, eller den anden part, mig selv, maatte gennemføre denne udstilling, da et samarbejde eller det modsatte var umuligt. Lille og Mortensen overtoede imidlertid ikke at paatage sig arrangementet, hvorfor jeg overtog det. Derefter satte de som betingelse for selv at deltage at udstillingen skulde fretkede som arranged af "Linien".